

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

യൂണിറ്റ് - 64 - അത്താരിഖ് 3

13. നിശ്ചയം ഇതൊരു  
ഖണ്ഡിതമായ  
വചനമാണ്.
14. ഇത് തമാശയല്ല.
15. നിശ്ചയം അവർ ഒരു  
കുതന്ത്രം  
പ്രയോഗിക്കുന്നു.
16. നാമും ഒരു തന്ത്രം  
പ്രയോഗിക്കും.
17. അതിനാൽ നീ  
സത്യനിഷേധികൾക്ക്  
അവധി നൽകുക;  
അവർക്ക് നീ അൽപം  
സമയം അവധി  
നൽകുക

فَصْلٌ ﴿١٣﴾		لَقَوْلٌ	إِنَّهُ
ഖണ്ഡിതമായ		ഒരു വചനമാണ്	നിശ്ചയം ഇത്
بِالْهَزْلِ ﴿١٤﴾		وَمَا هُوَ	
തമാശ		ഇതല്ല	
كَيْدًا ﴿١٥﴾		يَكِيدُونَ	إِنَّهُمْ
ഒരു തന്ത്രം		കുതന്ത്രം പ്രയോഗിക്കുന്നു	നിശ്ചയം അവർ
كَيْدًا ﴿١٦﴾		وَأَكِيدُ	
ഒരു തന്ത്രം		നാമും തന്ത്രം പ്രയോഗിക്കും	
رُويْدًا ﴿١٧﴾		أَمَهُلَهُمْ	الْكَافِرِينَ
അൽപ സമയം	അവർക്ക് നീ അവധി നൽകുക	സത്യനിഷേധി കൾക്ക്	അതിനാൽ നീ അവധി നൽകുക

യൂണിറ്റ് - 65 - അൽ-ബുറൂജ് 1

سورة الْبُرُوجِ : بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

1. നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉള്ള  
ആകാശമാണ സത്യം.
2. വാഗ്ദാനം ചെയ്യപ്പെട്ട  
ആ ദിവസവുമാണ.
3. സാക്ഷിയുമാണ  
സാക്ഷി  
നിൽക്കപ്പെടുന്നതുമാണ.
4. കിടങ്ങിന്റെ ആൾക്കാർ  
നാശമടയട്ടെ.
5. അതായത് വിറകുള്ള  
അഗ്നിയുടെ  
(ആൾക്കാർ).
6. അവർ അതിനരികിൽ  
ഇരിന്നിരുന്ന സന്ദർഭം.
7. അവർ  
സത്യവിശ്വാസികളെക്കെ  
റണ്ട് ചെയ്യുന്നതിന്  
സാക്ഷികളായിരിക്കെ.

وَالسَّمَاءِ		ذَاتِ الْبُرُوجِ ﴿١﴾	وَالْيَوْمِ	الْمَوْعُودِ ﴿٢﴾
ആകാശമാണ സത്യം.		നക്ഷത്രങ്ങൾ ഉള്ള	ആ ദിവസവുമാണ	വാഗ്ദാനം ചെയ്യപ്പെട്ട
وَشَهِيدٍ		وَمَشْهُودٍ ﴿٣﴾		
സാക്ഷിയുമാണ		സാക്ഷി നിൽക്കപ്പെടുന്നതുമാണ		
قُتِلَ		أَصْحَابُ الْأُخْدُودِ ﴿٤﴾		
നാശമടയട്ടെ		കിടങ്ങിന്റെ ആൾക്കാർ		
النَّارِ		ذَاتِ الْوُفُودِ ﴿٥﴾		
അതായത് അഗ്നിയുടെ		വിറകുള്ള		
إِذْ هُمْ		عَلَيْهَا		
അവരായിരുന്ന സന്ദർഭം		അതിനരികിൽ		
وَهُمْ		عَلَى مَا يَفْعَلُونَ	بِالْمُؤْمِنِينَ	شُهُودٌ ﴿٧﴾
അവരായിരിക്കെ	അവർ ചെയ്യുന്നതിന്	സത്യവിശ്വാസി കളെക്കൊണ്ട്	സാക്ഷികൾ	